



Viabizzuno strada principale della frazione di bizzuno in provincia di ravenna dove tra la casa del popolo e la parrocchia, al n°17, sono nato il ventuno luglio millenovecentocinquantacinque. da qui nasce il nome della fabbrica di produzione fondata nel millenovecentonovantaquattro rappresentata da uno spazio bianco attraversato da due linee. una verticale, rigorosa, essenziale, equilibrata: la luce per la luce; ed una inclinata, irriverente nello spazio, ironica, fuori dagli schemi: la luce per la forma. distinte ma complementari si fondono in un unico nome: Viabizzuno.

marionanni

Viabizzuno is the name of the main road of the small village bizzuno located in the province of ravenna, where I was born on the twenty-first july nineteenfiftyfive at n°17, between the 'casa del popolo' and the local parish church. from here the name of the factory founded in nineteen ninety-four represented by a white space intersected by two lines. one vertical, well balanced, logical, essential: the light for the light. the other one dynamic, irreverent, ironic: the light for the form. separate and yet complementary they cast in the same name: Viabizzuno.

prodotto
product



schede tecniche
technical data sheet



curve fotometriche
photometric curves



modelli 3d per i tuoi render
3d models for your render



n55 saliscendi marionanni



apparecchio di illuminazione a sospensione per interni IP20. realizzato in acciaio e alluminio. è possibile regolare l'altezza desiderata tramite il sistema saliscendi disponibile con una o due carrucole. 2 alimentatori dali inclusi.

modelli:

n55 saliscendi 01 soffitto, n55 saliscendi 01 scomparsa totale, n55 saliscendi 02 soffitto, n55 saliscendi 02 scomparsa totale, n55 saliscendi traccia sistema, alimentatore 24Vdc escluso. modelli disponibili con lampadina classica hm01 cablato con propulsore dinamico n55 2700K o 3000K fino a 12,9W 1400lm Ra98. cassaforma rosioni di alimentazione esclusi per versione scomparsa totale. alimentatore escluso cavo di sospensione 1530mm per la versione n55 saliscendi 01, 3530mm per la versione n55 saliscendi 02.

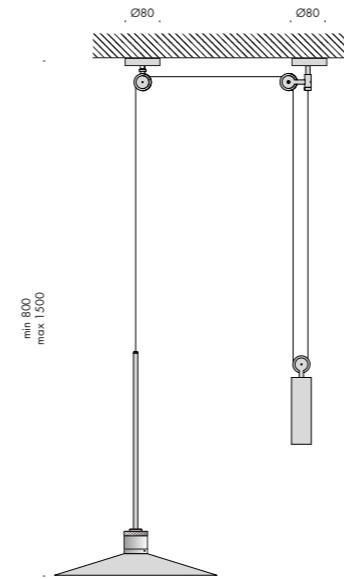
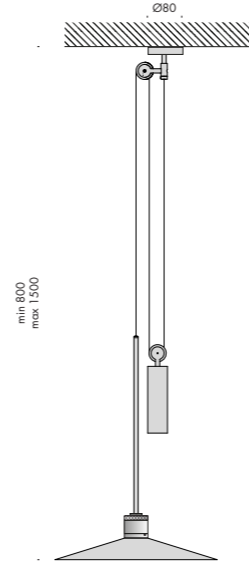
accessori scomparsa totale: tappo di chiusura finiture paralume: verde, bianco finiture: argento hacca, nero55 e my bianco.

IP20-rated indoor suspension light fitting. made of steel and aluminum. you can adjust the desired height via the up and down system available with one or two pulleys. 2 dali power supplies included.

versions:

n55 saliscendi 01 soffitto, n55 saliscendi 01 scomparsa totale, n55 saliscendi 02 soffitto, n55 saliscendi 02 scomparsa totale, n55 saliscendi traccia sistema, 24Vdc power supply excluded. versions available with hm01 classic bulb wired with dynamic propeller n55 2700K or 3000K up to 12.9W 1400lm Ra98. housing power supply rosettes excluded for scomparsa totale version. power supply excluded suspension cable 1530mm for n55 saliscendi 01 version, 3530mm for n55 saliscendi 02 version.

scomparsa totale accessories: end cap lampshade finishes: green, white finishes: argento hacca, nero55 and my bianco.



n55 saliscendi 01 soffitto hm01 IP20 PR CE

Vb8.691.101	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 1530mm	2700K	4
Vb8.691.102	nero55 verde, bianco · green,white	cavo cable 1530mm	2700K	4

Ra	R9	ies tm-30	sdc	mA	V _f (min)	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96 Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm000	les19	● Ta25 °C	vita media · average life	70000 h	L80	B10		

Vb8.691.103	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 1530mm	3000K	4
Vb8.691.104	nero55 verde, bianco · green,white	cavo cable 1530mm	3000K	4

Ra	R9	ies tm-30	sdc	mA	V _f (min)	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96 Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm001	les19	● Ta25 °C	vita media · average life	70000 h	L80	B10		

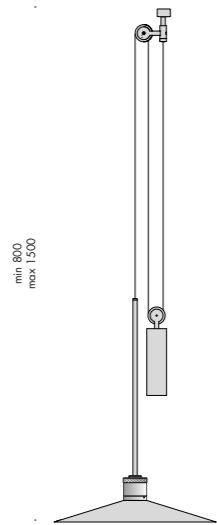
n55 saliscendi 02 soffitto hm01 IP20 PR CE







Vb8.691.001	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	2700K	4
Vb8.691.002	nero55 verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	2700K	4

Ra	R9	ies tm-30	sdc	mA	V _f (min)	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96 Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm000	les19	● Ta25 °C	vita media · average life	70000 h	L80	B10		

Vb8.691.003	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	3000K	4
Vb8.691.004	nero55 verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	3000K	4

Ra	R9	ies tm-30	sdc	mA	V _f (min)	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96 Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm001	les19	● Ta25 °C	vita media · average life	70000 h	L80	B10		



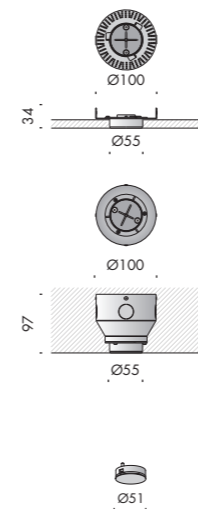
n55 saliscendi 01 scomparsa totale hm01      





Vb8.691.105	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 1530mm	2700K	4
Vb8.691.106	nero55 verde, bianco · green,white	cavo cable 1530mm	2700K	4

Ra	R9	ies tm-30		sdc	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm000	les19	Ta25 °C		vita media · average life		70000 h	L80	B10	

Vb8.691.107	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 1530mm	3000K	4
Vb8.691.108	nero55 verde, bianco · green,white	cavo cable 1530mm	3000K	4

Ra	R9	ies tm-30		sdc	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm001	les19	Ta25 °C		vita media · average life		70000 h	L80	B10	



rosoni di alimentazione. ceiling roses.    

Vb9.580.73 cassaforma cartongesso scomparsa totale plasterboard housing total recessed 0,2

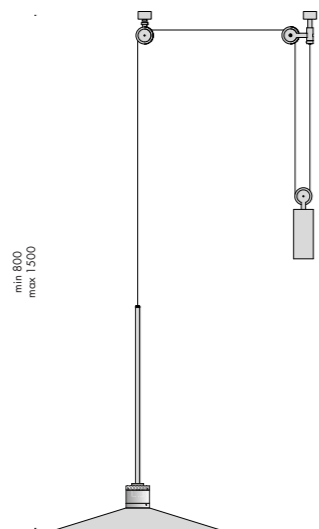
Vb9.580.74 cassaforma laterizio scomparsa totale brick housing total recessed 0,2







accessori scomparsa totale. fully concealed accessories.   

Vb9.580.83 tappo di chiusura · end cap argento hacca 0,1

Vb9.580.84 tappo di chiusura · end cap nero55 0,1

Vb9.580.85 tappo di chiusura · end cap my bianco 0,1



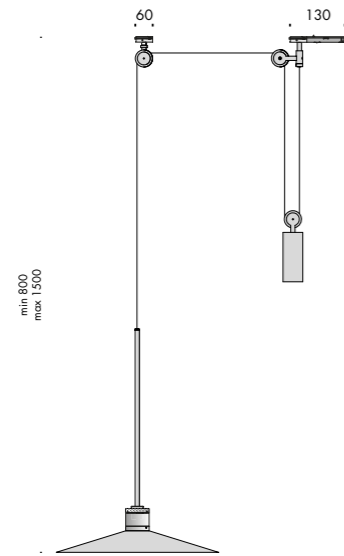
n55 saliscendi 02 scomparsa totale hm01      

Vb8.691.005	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	2700K	4
Vb8.691.006	nero55 verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	2700K	4

Ra	R9	ies tm-30		sdc	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm000	les19	Ta25 °C		vita media · average life		70000 h	L80	B10	

Vb8.691.007	argento hacca verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	3000K	4
Vb8.691.008	nero55 verde, bianco · green, white	cavo cable 3530mm	3000K	4

Ra	R9	ies tm-30		sdc	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm001	les19	Ta25 °C		vita media · average life		70000 h	L80	B10	



n55 saliscendi traccia sistema hm01 24Vdc

- Vb7.691.031** argento hacca verde, bianco · green, white 3530mm 2700K 4
- Vb7.691.032** nero55 verde, bianco · green,white 3530mm 2700K 4

Ra	R9	ies tm-30		sdcm	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm000	les19 ● Ta25 °C		vita media · average life		70000 h	L80 B10			

- Vb7.691.033** argento hacca verde, bianco · green, white 3530mm 3000K 4
- Vb7.691.034** nero55 verde, bianco · green,white 3530mm 3000K 4







Ra	R9	ies tm-30		sdcm	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
xm001	les19 ● Ta25 °C		vita media · average life		70000 h	L80 B10			

















lettura delle tabelle tecniche how to read technical tables

XXXXXXXXXXXXXXXXXX									
230V 50-60Hz 									
 IP66    									
a	b	c	d	e	f	g	g	h	i

XXXXXXXXXXXXXXXXXX									
230V 50-60Hz 									
 IP66    									
Vbx.xxx.xx	nero55	3000K		35W	1,5				
l	m	n	o	i					

componenti. components.   

accessori. accessories.   

1	2	3	4	5	6	7	8	9	
Ra	R9	ies tm-30		sdcM	mA	V _{f (min)}	lm	W	lm/W
98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
500	27,9	1580	14,0	113					
xm000	les19 	Ta25 °C	vita media · average life		70000 h	L80 B10			
10	11	12						13	

bandella tecnica. posizioni standard simbologie.
data plate. standard arrangement of symbols.

a	nome apparecchio di illuminazione · light fitting name
b	tensione di alimentazione · supply rating (Volt)
c	frequenza di alimentazione · supply frequency (Hertz)
d	alimentatore incluso o escluso · power supply included or not included
e	classe di isolamento · insulation class
f	grado di protezione · protection degree
g	marchio di certificazione · safety and quality standards certification
h	conforme alle direttive europee produced in compliance with EC directives
i	peso netto · net weight (kg)
l	codice · code
m	finitura · finish
n	temperatura colore sorgente elettronica colour temperature led source (Kelvin)
o	potenza della sorgente · source power (Watt)

componenti. identifica tutti gli elementi indispensabili per la corretta funzionalità e installazione dell'apparecchio di illuminazione.
components. includes all items that are essential to the correct operation and installation of the light fitting.

accessori. si riferisce alle ulteriori parti installabili sull'apparecchio.
accessories. refers to items that can be added to the light fitting.







1	indice di resa cromatica · colour rendering index
2	indice di resa del rosso · red colour rendering index
3	Rf indice di fedeltà colore · colour fidelity index Rg indice di saturazione colore · color gamut index
4	step di macadam · macadam step
5	corrente di alimentazione · power supply current
6	tensione di alimentazione · power supply voltage
7	flusso luminoso · light flux
8	potenza della sorgente · source power
9	efficienza della sorgente · source efficiency
10	codice sorgente elettronica Viabizzuno · Viabizzuno led source code
11	superficie emittente · light emitting surface (mm)
12	% flusso residuo a fine vita · end life % flux
13	% consentita sotto limite · allowed % under limit

gradi di protezione protection degrees

IPX0	non protetto no protection	IK01	nessuna protezione no protection
IPX1	protetto contro la caduta verticale di gocce d'acqua protected against water drops falling vertically	IK01	protetto contro l'energia d'urto 0,15J protected against collision energy
IPX2	protetto contro la caduta di gocce con inclinazione max 15° protected against water drops max inclination 15°	IK02	protetto contro l'energia d'urto 0,2J protected against collision energy
IPX3	protetto contro la caduta di gocce con inclinazione max 60° protected against water drops max inclination 60°	IK03	protetto contro l'energia d'urto 0,35J protected against collision energy
IPX4	protetto contro spruzzi d'acqua protected against sprinkling water	IK04	protetto contro l'energia d'urto 0,5J protected against collision energy
IPX5	protetto contro getti d'acqua protected against water jets	IK05	protetto contro l'energia d'urto 0,7J protected against collision energy
IPX6	protetto contro inondazioni protected against flooding	IK06	protetto contro l'energia d'urto 1J protected against collision energy
IPX7	per breve immersione protected against brief immersions	IK07	protetto contro l'energia d'urto 2J protected against collision energy
IPX8	per immersione prolungata protected against long immersion	IK08	protetto contro l'energia d'urto 5J protected against collision energy
IPX9	per immersione prolungata protected against long immersion	IK09	protetto contro l'energia d'urto 10J protected against collision energy
IPX10	per immersione prolungata protected against long immersion	IK10	protetto contro l'energia d'urto 20J protected against collision energy

IPOX	non protetto no protection
IP1X	contro corpi estranei >50 mm protection against solid objects
IP2X	contro corpi estranei >12 mm protection against solid objects
IP3X	contro corpi estranei >2,5 mm protection against solid objects
IP4X	contro corpi estranei >1 mm protection against solid objects
IP5X	protezione da polvere dust-protected
IP6X	stagno alla polvere dust-proof

legenda simboli symbols key

ta	<i>tavolo</i> · table
tr	<i>terra</i> · floor standing
s	<i>soffitto</i> · ceiling
p	<i>parete</i> · wall
sp	<i>sospensione</i> · suspension
bin	<i>binario</i> · track
in	<i>incasso</i> · recessed
st	<i>scomparsa totale</i> · fully concealed
s+e	<i>segnaletica+emergenza</i> · signalling system+emergency
bat	<i>portatili autoalimentati a batteria</i> · portable self-powered with battery
sis	<i>sistemi</i> · systems
pa	<i>palo</i> · pole
pt	<i>palletto</i> · bollard
sd	<i>seduta</i> · sitting
V	<i>disponibile su</i> · available on <i>Viabizzuno applight</i> <i>www.Viabizzuno.com</i> <i>Viabizzuno online</i>
	<i>classe I. solo isolamento fondamentale, le parti conduttrici accessibili sono collegate ad un conduttore di terra. messa a terra tassativa</i> class I. only basic insulation, accessible conductors are earthed. earthing compulsory
	<i>classe II. all'isolamento principale è aggiunto un secondo isolamento oppure ai due isolamenti è sostituito un isolamento rinforzato. messa a terra esclusa</i> class II. basic insulation plus second insulation or both are replaced by reinforced insulation. earthing excluded
	<i>classe III. alimentazione effettuata con bassissima tensione di sicurezza; sono escluse tensioni superiori a 50V-50Hz. messa a terra non prevista.</i> class III. very low safety supply tension; not to be used over 50V-50Hz. earthing excluded.
	<i>prodotto conforme alle direttive europee</i> · produced in compliance with ec directives
	<i>marchio di certificazione europea. certifica che il prodotto è conforme alle norme europee sulla sicurezza</i> component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system
	<i>componente certificato per il mercato nord americano idoneo ad essere utilizzato e valutato come parte di in un sistema più complesso</i> component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system
	<i>apparecchio di illuminazione approvato da kema</i> · kema approved light fitting
	<i>prodotto conforme agli standard presenti nel regno unito che regolamentano la sicurezza e la qualità dell'acqua</i> · product complies with uk standards set out by water regulations
	<i>apparecchio di illuminazione certificato secondo le normative vigenti in polonia che regolamentano i dispositivi di sicurezza antincendio</i> certified light fitting according to the regulations about devices for fire safety in force in poland
	<i>prodotto idoneo per essere commercializzato nel mercato cinese</i> · product suitable for the china market
	<i>prodotto finito idoneo per essere commercializzato nel mercato nord americano</i> · listed product suitable for the north american market
	<i>prodotto conforme alla legislazione vigente nel regno unito</i> · produced in compliance with UK legislation
	<i>apparecchio di illuminazione certificato per il mercato cinese</i> light fitting certified for china market

	<i>vetro opalino</i> · opal glass
	<i>vetro sabbiato</i> · sanded glass
	<i>vetro nero fumè</i> · black smoke glass
	<i>vetro trasparente</i> · transparent glass
	<i>vetro bianco latte</i> · white milk glass
	<i>cristallo</i> · crystal
	<i>policarbonato opalino</i> · opal polycarbonate diffuser
	<i>carrabile</i> · drive over
A	<i>alimentatore incluso</i> · power supply included
	<i>alimentatore escluso</i> · power supply not included
AR	<i>alimentatore remoto incluso</i> · remote power supply included
Ai	<i>alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso</i> · electronic power supply with smart control included
AiR	<i>alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso, da installare remoto</i> · electonic power supply with smart control included, to be installed remotely
AS	<i>alimentatore a spina incluso</i> · plug power supply included
T	<i>trasformatore incluso</i> · transformer included
	<i>trasformatore escluso</i> · transformer not included
K	<i>kit di cablaggio</i> · wiring kit
	<i>kit di cablaggio escluso</i> · wiring kit not included
L	<i>lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente inclusa.</i> bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluoresecent included.
	<i>lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente esclusa.</i> bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluoresecent not included.
Pr	<i>propulsore dinamico n55 incluso</i> · included
	<i>propulsore dinamico n55 escluso</i> · not included
df	<i>diffusore incluso</i> · diffuser included
	<i>diffusore escluso</i> · diffuser not included
	<i>possibilità di combinazione tra interfaccia n55, propulsore dinamico n55 e lampadina n55</i> · possible combination between n55 interface, propulsore dinamico n55 and n55 bulb
	<i>attenzione: sorgente luminosa led. non guardare mai direttamente a occhio nudo</i> · attention: led light source. never look straight without eye protection
ff	<i>flicker free compatibile con fotocamere digitali</i> · flicker free digital camera friendly
l.d.	<i>luce diretta</i> · direct light
l.i.	<i>luce indiretta</i> · indirect light
.d1	<i>dimmerazione 1-10V</i> · 1-10V dimmable
.d2	<i>dimmerazione dali</i> · dimmable dali
.SA	<i>kit luce + emergenza sempre accese. attenzione: non è possibile installare nelle cassaforme laterizio</i> light kit + permanently lit emergency lamp. please note: cannot be installed in brickwork housing
.SE	<i>solo emergenza sempre accesa. attenzione: non è possibile installare nelle cassaforme laterizio</i> permanently lit emergency lamp only. please note: cannot be installed in brickwork housing
	<i>peso netto</i> · net weight (kg)